

**주 일 예 배 (主 日 礼 拜)**

2019年1月13日 司会: 俞正根長老  
 午前11:00 **韓国語礼拝** 説教: 林明基牧師

전 주(前 奏) ----- 奏樂 李榮惠執事  
 송 영(頌 榮) ----- 聖 歌 隊 者  
 예배부름(招きと祈り) ---- 사 (イザヤ)40:9 ---- 司 会 者  
 ☆찬 송(讚 頌) ----- 68 (旧 32) ----- 一 同 起 立  
 신앙고백(信仰告白) 사도신경(使徒信條) 一 同 起 立  
 교 독(交 誦) ----- 94 ----- 一 同 起 立  
 찬 송(讚 頌) ----- 421 (旧 210) ----- 一 同 起 立  
 기도(祈 禱) ----- 嚴 敬 俊 長 老  
 성경봉독(聖書朗誦) 디도서 (テトス) 2:11-14 司 会 者  
 찬 양(讚 揚) 「예수 인도하셨네」 聖 歌 隊 者  
 설 교(説 教) 「성도의 삶」 (信徒の行い) 説 教 者  
 기도(祈 禱) ----- 説 教 者  
 찬 송(讚 頌) ----- 455 (旧 507) ----- 一 同 起 立  
 헌 금(獻 金) ----- 一 同 起 立  
 감사기도(感謝祈禱) ----- 説 教 者  
 광 고(お知らせ) --- 성인식 (成人式) --- 司 会 者  
 ☆송 영(頌 榮) ----- 1 (旧 1) ----- 一 同 起 立  
 ☆축 도(祝 禱) ----- 説 教 者  
 ☆표는 일어나 주시기 바랍니다 (☆印はご起立下さい).

**성도의 교제(コイノニア・タイム)**

昼食を共にしながら交わりの時間 今週: 青年会 来週: 第2 壮年会

**《예배 봉사위원(礼拝奉仕委員)》**

	이번 주 (今週)	다음 주 (来週)
司会	俞正根長老	田勝隆長老
祈禱	嚴敬俊長老	吉井秀夫長老
午後	ラブ京都と合同礼拝	金仁姬會長
水曜	CYP 京都大会と合同礼拝	尹美愛執事
通訳	吉井秀夫長老 金政芸執事	金政芸執事 吉井秀夫長老
	1 月	2 月
献金	平井弘美執事 尹熙淑執事 小堀英郎執事 田中博美執事	村上正子執事 村上順子執事 国崎和助執事 金明子執事
案内	李榮彦執事 安奇玉執事	小堀英郎執事 李卿淑執事
聖研	新来会者班 曹永恩勸士	新来会者班 權寧子勸士
	主日聖書班 裴良一長老	主日聖書班 俞正根長老

☆ 동시통역을 하고 있습니다. 통역기가 필요한 분은 입구 접수에서 받아 주세요.  
 ☆ 同時通訳をしています。必要な方は通訳機を入口受付でお受け取り下さい。

**제7회 러브교토집회 (第7回ラブ京都の集い)**

午後 3:30-5:30 **日本語** 司会: 金沢晃神学生  
 1部 礼拝 4F 大礼拝堂 説教: 関 誠 牧師

挨拶 早川和生牧師 祈禱 吉田義則牧師(京都グローリーチャーチ)  
 賛美 「永遠とわに礼拝します」 神様への捧げもの: 小堀英郎執事  
 説教 関 誠牧師(京都グレースバプトルチャーチ)

賛美  
 献金 祈禱 湯沢英房牧師(東向日クリス教会)  
 祝禱 林明基牧師

2部 交わり 3F 多目的室 司会: 丁昶熏牧師(ベテル教会)  
 ピアノ: 尹善英師母

賛美 祈禱 寺田牧師(太秦キリスト教会)  
 テーブルごとによる交わり 証し 野村姉妹(太秦キリスト教会)  
 賛美 祈禱 權牧師(京都オンヌリキリスト教会)  
 閉会

◎ 수요일예배(水曜礼拝)

1 月 16 日 午後 6:00~9:00 於: 4F 大礼拝堂  
 Champion Young People 京都大会  
 讚美: 午後 6:00~7:00 講義: 午後 7:00~9:00  
 講師: 이시온宣教師 通訳: 川上聡一

◎ 새벽기도회 (早天祈禱会)

午前 6:00  
 1/15 火曜日 講義編 119 編 講解 引導者: 林明基 牧師  
 1/16 水曜日 講義編 120 編 講解 引導者: 俞正根 長老  
 1/17 木曜日 講義編 121 編 講解 引導者: 林明基 牧師  
 1/18 金曜日 講義編 122 編 講解 引導者: 裴貞愛 牧師

◆ 先週の統計 ◆

出席計	礼 拜			教会学校		早天祈禱会				集会	聖書勉強	
	主日	午後	水曜	CS	中高	火	水	木	金	青年	主日	シルバ
170	53	13	合同		7	8	4	8	3	6	-	
献金	《十分の一献金》 河礼子 宋徳順 俞正根・李榮美 洪玉江 李連順 李洋子 平井弘美 金君江 辻ヴィヴィアナ 尹載旺・金恩瑛 林美善 李淑連 文野寛・清子 林明基・朴康子 崔永子 申允植 金絹江 横山正一・弘美 金信惠 許仁子 星山英子 柳末生 《献花》 車有吾 《感謝献金》 丁美順 林美善 吳勝正・孫菊枝 無記名 2 《海外宣教献金》 林明基・朴康子 俞正根 申允植 無記名 1											
	<b>主日合計: 611,060 円</b>											

**교회소식(お知らせ)**

- ★ 오늘 처음 오신 분들을 주님의 이름으로 환영합니다. 今日、初めて来られた方々を主の御名によって歓迎いたします。
- ◆ 성인식 축하드립니다! (成人式おめでとうございます!) 吉井美紗・李渡熙さんが成人式を迎えます。
- ◆ 오늘의 모임 (今日の集い)  
 ◎ 勸士会 (12:45 女性会室) ◎ 第1 青年会月例会 (13:00 青年会室)  
 ◎ 財政委員会 (決算・予算) (13:00 堂会室)  
 ◎ 小グループリーダー会 (財政委員会後 牧師室)
- ◆ 앞으로의 행사 (今後の行事)  
 ◎ 1 月 20 日(主) 慶弔委員会 (13:00 堂会室)  
 午後 女性会献身礼拝 (説教: 林明基牧師)  
 女性会総会 (午後礼拝後 4 階大礼拝堂)
- ◆ 교토지역 신년사경회 (京都地域 新年査経会)  
 1 月 14 日(月) 18:00 本教会 説教: 水村光義牧師  
 14:30 本教会 教役者・師母セミナー
- ◆ギャザリング(Gathering) 京都集会 プレ大会  
 1 月 21 日(月)-22 日(火) 本教会 詳細: 掲示板参照
- ◆ 공동의회 성도총회 (共同議會 信徒總會)  
 1 月 27 日(주) 오전 예배 후 바로 진행합니다. 세례 받으신 분 중에 1 년이상 본 교회에 출석하신 분이 정회원입니다. 정회원 명단은 3 층 게시판에 게시되어 있습니다. 확인하시고 착오가 있거나 이름이 누락된 분은 사무실로 연락 주세요. 선거명단(장로・권사・안수집사・집사)도 게시되어 있습니다.  
 1 月 27 日(主) 午前礼拝後すぐに開催されます。受洗者で、1 年以上本教会に出席している方は正会員の資格があります。正会員の名簿は 3 階に掲示されていますのでご確認ください。名前の記載洩れや誤りがある場合は事務室までお知らせください。選挙名簿(長老・勸士・按手執事、執事)も掲示されています。
- ◆ 제 93 회 교토레디스런천 (第 93 回京都レディスランション)  
 参加申込: 柳末生伝道部部长 締切: 本日
- ◆ 제 20 회 성경세미나 (第 20 回聖書セミナー) 全国女性連合会主催  
 3 月 7 日(木)-8 日(金) 会場: 在日大韓 名古屋教会・岐阜教会  
 主題: 主の栄光を表す教会 講師: 高誠牧師(岐阜教会)  
 参加申込: 金仁姬・曹永恩勸士 締切: 2 月 3 日(主)
- ◆ 성도의 근황 (信徒の近況) 權喜秀・桑野明佳信徒のご家庭に長男(權ダニエル)が生まれました。おめでとうございます。

※ 本日の昼食は呉徳瓊聖徒が提供していただきました。

**《이 달의 기도 (今月の祈り)》**

◇ 믿음의 본이 되는 교회가 되도록!  
 信仰の模範となる教会となりますように!

◇ 올 해도 주님의 가르침에 순종하며 살아가는 성도가 되도록!  
 今年も主の教えに従って生きる信徒となりますように!

◇ 성령충만한 성도가 되도록! 聖靈が充満した信徒となりますように!